

# Clavier intérieur avec écran tactile et lecteur de badge S660-22F www.absolualarme.

Gamme

**LS300** 



www.docalarme.com. de la documentation technique dont les références, manques et

vgos, sont la propriété des détenteurs respectifs

000

## Sommaire

	Présentation	
	Description	
	Fonctionnement	5
	Apprentissage	7
	Paramétrages liés à la page Alarme	8
	Choix de la langue	9
	Réglage de la date	9
	Réglage de l'heure	9
	Réglage des options	
	(bip touche, rétro-éclairage, température)	9
	Choix du mode clavier (mobile ou fixe)	10
	Modification du code installateur	10
	Programmation des codes services	10
	Enregistrement des badges	12
	Paramétrage de la fonction Arrêt/Marche automatique	14
	Paramétrage de la Simulation de présence	
	Paramétrage des touches P1/P2/P3	
	Paramétrages liés à la page Lumière	19
	Paramétrages liés à la page Ouvrant alarri	20
	. aramenagee nee a la page europa	
	Test de fonctionnement	22
	Fixation	23
	nosition	
	ala dist	
	ommet	
	alame	
1. 2	50 <sup>010</sup>	
WWW.		

3	Maintenance	
. 3	Signalisation des alarmes et anomalies	ente 26
. 4	Signalisation des issues ouvertes	det
. 5	Signalisation et changement de la pile usagée de la pas	se 26
	Entretien	
7	* 18 P/C	
	Caractéristiques techniques	27
8	, 190 <sup>5</sup> ,	
. 9	Que faire si?	28
. 9	arques	
9	Aide-mémoire (à compléter)	30
	. encer	
.9	(effeld	
10	E A LES	
10	Dépliant détachable en fin de notice,	
10	michtile lors des programmations.	
12	1 tech.	
14 🔉	ation	
- Den		

#### Recommandations

Tout accès aux composants internes peut endommager le produit par décharges d'électricité électrostatique.

Lors d'une intervention sur le produit prendre les précautions suivantes :

• éviter tout contact, direct ou par l'intermédiaire d'un outil métallique, avec les composants électroniques ou les parties métalliques des borniers de connexion,

• utiliser des outils non magnétiques,

• avant d'accéder aux composants internes, toucher une surface métallique non peinte telle qu'une canalisation d'eau ou un matériel électrique relié à la terre,

• limiter au maximum les déplacements entre deux accès aux composants internes. Sinon répéter l'opération ci-dessus avant chaque nouvelle intervention sur le produit.



#### Mise sous tension

Au déballage, la pile lithium (BatLi23) au niveau de la base ainsi que la batterie Li-ion du clavier sont déjà connectées. Pour les besoins de l'installation, il faut mettre le clavier en charge sur sa base pendant au moins 1 h. Par ailleurs, une fois l'installation du clavier terminée, il est recommandé de le mettre en charge sur sa base pendant 24 h avant utilisation.



Pour que le clavier se charge il faut impérativement que le pion d'autoprotection soit enfoncé.



2 Poser le clavier sur la base.



Pion

d'autoprotection

#### Fonctionnement

Le clavier intérieur avec écran tactile et lecteur de badge est un clavier multifonctions permettant de commander le système d'alarme LOGISTY, ainsi que différents appareils de l'habitation. On distingue 3 applications types :

• Application 1 - Le système d'alarme LOGISTY.

 Application 2 - Commandes d'appareils électriques via soit :

- une prise télécommandée S761-22F.

- un récepteur de commande S771-22X (alim. et sortie 230 V),

- un récepteur de commande S781-22X (alim. 230 V/sortie contact sec).

- un récepteur de commande S791-22X (alim, 12-24 V/sortie contact sec),

 Application 3 - Commandes d'automatisme via les récepteurs S771-22X, S781-22X et S791-22X ou commande d'automatisme Logisty (commande direct des ensembles d'automatismes LK7001F, LK7002F, LK7003F).

Le clavier dispose des 3 modes de fonctionnement suivants :

• le mode installation meservé à l'installateur, il permet de réaliser les différents paramétrages du clavier.

• le mode essai : réservé à l'installateur. il permet de faciliter les essais de fonctionnement avant la fixation définitive du abse le mode utilisation : réservé à l'utilisateur.

Le clavier dispose en face avant de trois touches repérées 🏠, 📶 et 눷.

Appuyer sur la touche france pour accéder à la page Alarme, il apparaît à l'écrafies différentes touches tactiles utilisées pour l'application 1.

eurs respectifs



(1) Les touches programmables P1/P2/P3 sont inactives en sortie usine et n'apparaissent à l'écran qu'une fois activées.

Les touches de commande sont accessibles :

- après composition du code maître (0000 en sortie usine),
- après composition des codes services.
- après lecture des badges.

Il est possible de programmer jusqu'à 16 codes services et/ou badges (ex. 8 codes services + 8 badges).



Appuyer sur la touche Q pour accéder à la page Lumière, il apparaît à l'écran les différentes touches tactiles utilisées pour l'application 2.

Appuyer sur la touche [[[]]] pour accéder à la **page Ouvrant** espectifs apparaît à l'écran les différentes touches touties unit d'application o l'application 3.



Les icônes apparaissant à l'éctair sont des touches tactiles sur lesquelles il faut appuver soit à l'aide d'un doigt, soit à l'aide du stylet logé au dos du clavier.

Pour que le clavier puisse être opérationnel et ainsi pouvoir commander la centrale d'alarme Logisty, ainsi que les différents appareils .aut www.absolualarme.com.mata.la. électriques, il faut de bord réaliser les programmations à suivre.

## **Apprentissage**

Lors de l'apprentissage, il est inutile de placer le produit à apprendre à proximité de la centrale, au contraire nous vous conseillons de vous éloigner quelque peu (placer le produit à au moins 2 mètres de la centrale).

L'apprentissage permet d'établir la reconnaissance du clavier par la centrale, ainsi que la reconnaissance de la centrale par le clavier.

Pour effectuer l'opération d'a du clavier, il faut :

• s'assurer que la centrale est en mode installation.

• mettre le clavier en mode installation (rappel le clavier est en mode utilisation à la mise sous tension) en réalisant les étapes suivantes :

1 Appuyer pendant 2 s sur

⇒ Affichage : SAISIR CODE MAITRE

2 Saisir le code maître, 0000 en sortien, usine.

⇒ Affichage : 1/CHGT MODE 2/REGLAGES 3/ALARME

- 3 Appuyer sur ⇒ Affichage : 2/ESSAI 3/INSTALLATION
- 4 Appuver ser
  - ⇒ Affiohage : MODE INSTALLATION

```
installatic المعنية الم
المعنية المعنية
```

Le clavier sort du mode programmation et confirme le passage en mode installation de resp<sup>ec</sup> avec le texte défilant "MODE INSTALLATION". 6 Réaliser la séquence d'apprentissage en procédant comme suit :



Si la centrale émet 3 bips courts et/ou le clavier affiche ECHEC APPRENTISSAGE, reprendre la séguence d'apprentissage à son début.

Laisser le clavier sur sa base le temps des programmations avec l'autoprotection maintenue enfoncée.

Pratique : voir l'arborescence des programmations située en fin de notice.

#### MODE INSTALLATION : comment procéder aux programmations ?

Zone de défilement de texte

## 1/ CHGT MODE 2/ REGLAGES 3/ALARME 4/LUMIERE 5/OUVRANT

1 2 3 4 5 6

Pour accéder aux menus de programmation, appuyer pendant 2 s sur 🏠 jusqu'à ce que l'affichage "1/CHGT MODE 2/REGLAGES 3/ALARME 4/LUMIERE 5/OUVRANT" apparaisse?

Durant les programmations et à tout moment :

- un appui sur la touche tactile or permet de valider une programmation,
- un appui sur la touche tactile **C** permet le retour à l'étape précédente,
- un appui sur la touche represente le retour au 1<sup>er</sup> niveau des programmations (1/CHGT MODE 2/REGLAGES 3/ALARME 4/LUMIÈRE 5/OUVRANT),
- un double appui sur la touche 🏠 suivi de la touche tactile 💽 permet de sortir des programmations.

#### Signification des touches avec et sans ombrage



Touche avecombrage : la touche est directement accessible.



WWW. 305

Touche sans ombrage : la touche n'est pas directement accessible. Après un appui sur cette touche il faut s'identifier (code maître, code(s) service(s), badge(s)).

30 s sans action sur le clavier le rétro-éclairage s'éteint.



## Choix de la langue Réglage de l'heure Réglages Heure **Réglages** Langue (1)1 ITA ENG (2)Programmez l'heure, exemple : 16 h 30 ou (3) **OK** Réglage de la date Réglages Date (1)(active en sortie usine) Réglages Options Bip touche Désactiver Activer ou



## Choix du mode clavier (mode NOMADE activé en sortie usine)

Selon les souhaits d'utilisation de votre client, il faut choisir un des 3 modes suivants :

• FIXE : le clavier est verrouillé mécaniquement sur sa base à l'aide d'une vis et l'ensemble est autoprotégé à l'arrachement.

• NOMADE : le clavier n'est pas verrouillé sur sa base pour une utilisation libre et n'est donc pas autoprotégé au décroché.

• MIXTE : le clavier n'est pas verrouillé sur sa base mais est cependant autoprotégé au décroché. Dans ce cas pour éviter que le système d'alarme ne se déclenche, il faut soit :

- composer au préalable le code maître avant de prendre le clavier en main,

- prendre le clavier en main, un bip sonore invite l'utilisateur à composer le code maître dans un délai de 10 s, avant le déclenchement du système d'alarme.







个

ON

эк

(5) Configurer l'accès des touches, en appuyant sur chaque touche pour l'interdire ou l'autoriser.



Touche avec ombrage = touche autorisée Touche sans ombrage = touche interdite

 $(\mathbf{6})$ Choisir les groupes autorisés (1).



WWW. abst

Modification des accès touches et/ou des groupes autorisés

A faire uniquement si vous souhaitez modifier le choix déjà effectué.



(1) Groupes 1 à 3 avec une centrale d'alarme S310-22F et groupes 1 à 4 avec une centrale d'alarme S320-22F.



#### Effacement de tous les codes services





#### Vérifier un badge

de lecture



Présenter un badge devant la zone



 $\Rightarrow$  Le clavier affiche le n° du badge, les touches accessibles ainsi que plic, via www.dot les groupes autorisés avec le badge.

Si affichage "BADGE NCONNU". le badge n'est pas enregistré. www.absoluateme.com.met.a.la.displ

#### Paramétrage de la fonction Arrêt/Marche automatique

teurs respectifs Cette fonction permet d'envoyer automatiquement des commandes à la centrale de sécurité. Les programmations peuvent s'effectuer sur 7 jours avec en movenme 3 plages horaires différentes par jour (il est possible d'en programmer 6 une journée et une seule le lendemain).

Pour chaque point de programmation, il faut associer soit l'ordre d'arrêt (arrêt total) soit l'ordre de marche (marche totale).

Une fois programmée la fonction Arrêts/Marches automatiques doit être activée.

#### Plage horaire

Une plage horaire comprend 2 points de programmation.

Par exemple :

● P01 ⇒ H01 : heure de début \_ ເຈົ້ J01 : jours concernée (1) F01 : commande envoyée ● P02 ⇒ H02 : heute de fin J02 : jours concernés (1) F@2: commande envoyée



#### Exemple de tableau de programmation :

1 <sup>™</sup> plage	<b>H01</b> 08 : 00	Jours	12 5	4	Commande envoyée : <b>Marche</b>	Mise en marche automatique les lundis, mardis, jeudis et vendredis à 8 h 00
horaire	<b>H02</b> 12 : 30	Jours	12 5	4	Commande envoyée : <b>Arrêt</b>	Mise à l'arrêt automatique les lundis, mardis, jeudis et vendredis à 12 h 30
2º plage	<b>H03</b> 13 : 30	Jours	12 5	4	Commande envoyée : <b>Marche</b>	Mise en marche totale les lundis, mardis, jeudis et vendredis à 13 h 30
horaire	<b>H04</b> 17 : 30	Jours	12 5	4	Commande envoyée : <b>Arrêt</b>	Mise à l'arrêt les lundis, mardis, jeudis et vendredis à 17 h 30



#### Consultation des A/M automatiques





#### Paramétrage de la Simulation de présence

La simulation de présence correspond à des heures d'allumage et d'extinction pré-programmées au niveau du clavier. Le scénario pré-programmé, au moment ou il est activé, tient compte des heures de jour et de nuit. Par conséguent, bien qu'aléatoire, ce scénario respecte une certaine logique. Pour activer la simulation de présence (désactivée en sortie usine) il faut :

- 1 autoriser la simulation de présence,
- 2 activer la simulation de présence par un appui long sur la touche or lorsque le clavier est en mode utilisation.



Autorisation et interdiction de la Simulation de présence

#### Paramétrage des touches P1, **P2** et **P3**

En sortie usine, les touches P1, P2, P3 ne sont pas paramétrées et n'apparaissent pas sur l'écran du clavier. Ces 3 touches de commande sont personnalisables. La personnalisation d'une touche est à définir avec le client (cf. le tableau des n° de commandes).

Particularité de la touche P1 : elle peut être soit personnalisée comme la touche P2 et P3, soit paramétrée en commande universelle. Dans ce dernier cas, après un appui sur la touche P1, il faut dans les 2 s taper sur le clavier le n° de commande souhaitée.

Cette fonction permet de ne pas figer la touche P1 sur une fonction mais de choisir la commande à envoyer lors de chaque sollicitation de la touche.

En mode installation, les touches P1, P2, et P3 sont toujours à accès direct. En mode utilisation, ces 3 touches sont à acces direct (programmation usine) ou codé selon le choix de l'accès touche effectué en mode utilisation lors de la programmation du code maître. www.absolualarme

#### Exemple, personnalisation de la touche P2 :



A l'aide du tableau ci-contre. programmer le type de commande nique dont les tétérence souhaité.

#### (3) **OK**

Exemple, programmation de la touche Ref en commande universelle : 96 Alarme Touches P1 Universel P1 P2 P3







(1) Les commandes 050 à 098 permettent d'activer directement les récepteurs S710-22X, S771-22X. S781-22X et S791-22X.

#### Tableau des n° de commandes

		ectife
Tableau des n° de commande	s aurs	respo
Type de commande	Leten ter	
Alerte silencieuse	024	
Alarme incendie	032	
Commande silencieuşe o <sup>rov</sup>	036	
Sonnette ont la	038	
Appel sonore	042	
Impulsion	050	
Arrêt lumière	052	
Marche lumière	054	
Télérupteur lumière	056	
Minuterie lumière	058	
Impulsionnelle relais 1	060	
Arrêt relais 1	062	
Marche relais 1	064	
Télérupteur relais 1	066	
Minuterie relais 1	068	
Impulsionnelle relais 2	070	
Arrêt relais 2	072	
Marche relais 2	074	
Télérupteur relais 2	076	
Minuterie relais 2	078	
Impulsionnelle relais 3	080	
Arrêt relais 3	082	
Marche relais 3	084	
Télérupteur relais 3	086	
Minuterie relais 3	088	
Impulsionnelle relais 4	090	
Arrêt relais 4	092	
Marche relais 4	094	
Télérupteur relais 4	096	
Minuterie relais 4	098	

## Paramétrages liés à la page Lumière

Au préalable vérifier que le clavier est bien en mode installation.



Le paramétrage de la *page Lumière* permet de choisir le type de configuration, à savoir :

- CONF 1 : dans ce cas, l'appui sur la touche  $\dot{Q}$  permet l'affichage de 4 touches tactiles
- CONF 2 : dans ce cas, l'appui sur la touche  $\hat{Q}$  permet l'affichage de 8 touches tactiles
- CONF 3 : dans ce cas, l'appui sur la touche 2 permet l'affichage de 12 touches tactiles

• DIRECT : dans ce cas, l'appui sur la touche 💢 permet 🖉 commander directement l'appareil électrique associé à cette touche (via un récepteur S771-22X, S781-22X, S791-22X ou une prise télécommandée S761-22F). La touche peut être programmée en mode minuterie ou télérupteur.



00

En sortie usine les touches sont en mode Marche Anet (ON ou OFF). iete des d

Exemple, paramétrage de la page lumière en CONF 2



Une fois la configuration choisie, il est possible de programmer chaque touche en mode minuterie ou télérupteur.

#### Exemple, programmation de la touche LUM 2 ON en mode minuterie



## Paramétrages liés à la page Ouvrant

Au préalable vérifier que le clavier est bien en mode installation.



Le paramétrage de la *page Ouvrant* permet de choisir le type de configuration selon l'utilisation souhaitée :

• CONF 1 et CONF 2 (voir détail dans le tableau ci-contre) :

Le clavier peut commander des appareils électriques via les récepteurs S771-22X, S781-22X et S791-22X.

• CONF 3, CONF 4, CONF 5 et CONF 6 (voir détail dans le tableau ci-contre) : Le clavier peut commander soit : - des appareils électriques via les récepteurs S771-22X, S781-22X et S791-22X, of - directement un automatisme de portail Logisty (ensemble d'automatisme L7001F, LK7002F et LK700350

• DIRECT :

dans ce cas, l'appui sur la touche permet de commander directement soit : - un appareitélectrique via un récepteur S771-22X, S781-22X ou S791-22X, - un attomatisme de portail Logisty (en-

semble d'automatisme L7001F, LK7002F v<sup>ww</sup>.<sup>205</sup>et LK7003F).



## Paramétrages liés à la page Ouvrant



## Test de fonctionnement

Positionner le clavier à l'endroit où il doit être fixé et réaliser les essais en mode ESSAI (clavier et centrale d'alarme). Ce mode permet de vérifier la liaison radio entre le clavier et la centrale d'alarme avant de fixer ce dernier au mur. Durant le mode ESSAI du clavier, toutes les touches sont à accès direct pour simplifier les essais de fonctionnement.

#### Pour passer le clavier en mode essai :



Réaliser différents essais :

#### Page Alarme

- 1 Appuyer sur
- 2 Appuyer sur les différentes vouches et vérifier que la central d'alarme réagit pour chacune des commandes envoyées. Vérifier aussi le retour d'information sur le clavier. ur,

accument	Appuyer sur les différentes t vérifier que les ouvrants réagissent pour chacune des commandes envoyées.
The com de la c	
	Une fois les tests de fonctionne en mode utilisation :
	1 Appuyer pendant 2 s sur
	Utilisation

#### Page Lumière

- 1 Appuyer sur
- (2) Appuyer sur les différentes touches et vérifier que les appareils associés réagissent pour chacune des Page Ouvrant telepences, marques et logos, sont

2 Appuyer sur les différentes touches



# MODE ESSAI

Une fois les tests de fonctionnement terminés, passer le clavier en mode utilisation :

1 Appuyer pendant 2 s sur

Utilisation



3 Saisir le code maître (0000 en sortie usine)



## **Fixation**

Respecter une distance d'au moins 2 mètres entre chaque produit, excepté entre deux détecteurs.

#### **Préconisations**

#### • Installer le clavier :

- à l'intérieur de l'habitation dans un lieu sec,

- facilement accessible pour permettre une utilisation pratique par toute la famille,

- de sorte que l'écran tactile soit lisible.

• Ne pas installer le clavier directement sur une paroi métallique.

#### **Fixation**

Choisir le mode de fixation du clavier. Le clavier peut être utilisé de façon mobile ou fixe.

• Suivre le montage A pour une utilisation du clavier en mode fixe.

• Suivre le montage B pour une utilisettion du clavier en mode mobile (sorrespond au mode Nomade et Mixe).



## **Fixation**



## **Fixation**



## Maintenance

#### Signalisation des alarmes et anomalies

Toutes les alarmes survenues sur le système d'alarme sont signalées par le clavier lors d'une mise à l'arrêt de la centrale.

Toutes les anomalies survenues sur le système d'alarme sont signalées par le clavier lors d'une mise en marche (marche partielle 1, marche partielle 2, marche groupe x, marche présence et marche totale) ou d'une mise à l'arrêt de la centrale.

Signalisation	Affichage	Type de commande envoyée	Il est i par ur Dépos
Alarmes	3 bips sonores +	Arrêt	pour l
Anomalies	3 bips sonores +	Arrêt ou Marche	actinique de
Signalisation des	s issues ouvertes	on, de la docum	antiation te

#### Signalisation des issues ouvertes

Le clavier signale une issue ouverte lors de la marche de la centrale.

	Signalisation	Affichage www.	Type de commande envoyée
	Issue(s) ouverte(s)	3. bips sonores +	Marche
www.abs	olualarme.com met à la dist		

## Signalisation et changement de la pile usagée se la base de la base

La pile usagée de la base est signalée par le clavier ders :

- d'un appui sur l'écran tactile lorsque le claviercest en veille,
- d'un appui sur une des touches 合, 👾 🕬

Dans tous ces cas, le clavier émet 3 bips sonores et affiche le message "PILES USAGEES BASE" avec l'icône .

> Il est impératif de remplacer la pile lithium fournie par une pile lithiom du même type (BatLi 23). Déposer la sté lithium usagée dans les lieux prévus pour le recyclage.

#### Trappe de pile

1 Mettre le clavier en mode INSTALLATION (permet de désactiver l'autoprotection mécanique).

2 Enlever les 2 vis de fermeture.

3 Soulever la trappe de pile et changer la pile lithium.

4 Refermer la trappe de pile et remettre les 2 vis de fermeture.

2 vis de fermeture

### Entretien

Nous vous conseillons de nettoyer le clavier à l'aide d'un chiffon doux.

N'utilisez ni alcool, ni acétone pour le nettoyage

## **Caractéristiques techniques**

Spécifications techniques	Clavier intérieur avec écran tactile et lecteur de badge
	S660-22Fate
Touches de commande	le clavier dispose en face avant de : • 1 touche d'accès à la page Alarme • 1 touche d'accès à la page Lumière • 1 touche d'accès à la page Ouvrant
Ecran tactile	permet la visualisation et la commande : • du système d'alarme • de lumière et de prise télécommandée • d'automatisme de portail et de porte de garage tres • de gâche électrique
Rétro-éclairage	rétro-éclairage des 3 touches d'accès et de l'écran
Codes d'accès	<ul> <li>1 code installateur</li> <li>1 code maître</li> <li>jusqu'à 16 codes services (dellon le nombre de badges)</li> </ul>
Lecteur de badge	identification jusqu'à 16 badges (selon le nombre de codes services)
Environnement	intérieur com
Alimentation	pile BatLi23 pour la base     batteriger ion pour le clavier
Autonomie	• clavier hors de sa base : 2 jours vélavier sur sa base : 5 ans
Liaison radio	TwinBand® 400/800 MHz
Température de fonctionnement	0°C à + 55°C
Autoprotection du clavier	
Indices de protection	IP 30 / IK 04
Dimensions L x I x H	253 x 86 x 52 mm

## Que faire si...?

Questions	Répo	onses de <sup>ut</sup>
Que faire en cas de perte du code maître ?	<ul> <li>Opération à réaliser impérativement sur table</li> <li>① Démonter les 3 vis au dos du clavier (Fig. A) et retirer le dos du clavier.</li> <li>② Déconnecter la batterie Li-ion (Fig. B)</li> <li>③ Refermer le clavier (Fig. C) et mettre les 2 vis du bas.</li> <li>④ Verrouiller le clavier sur sa base tout en appuyant sur la touche</li></ul>	<ul> <li>⑤ Ouvrir à nouveau le clavier et connecter la Gatteri Li-ion.</li> <li>⑥ Refermer le clavier (Fig. C) et remettre les 3 vis.</li> <li>Le code maître est à nouveau le 0000 ou 00000 ou 000000 (code usine). Le nombre de chiffres correspond à celui initialament choisi (si aucun code service n'est programme, retour au 0000).</li> <li>Attention : cette procédure efface aussi l'apprentissage.</li> </ul>
Que faire en cas de perte du code installateur ?	<ul> <li>Opération à réaliser impérativement sur table</li> <li>① Démonter les 3 vis au dos du clavier (Fig. A) et retirer le dos du clavier.</li> <li>② Déconnecter la batterie Li-ion (Fig. B)</li> <li>③ Refermer le clavier (Fig. C) et mettre les vis du bas.</li> <li>④ Verrouiller le clavier sur sa base tool en appuyant sur la touche ``Q_` pendant 2% (Fig. D).</li> <li>⇒ Le clavier émet un bipent affiche : RAZ CODE INSTALLATEUBase</li> </ul>	<ul> <li>Cuvrir à nouveau le clavier et connecter la batterio Li-ion.</li> <li>Refermer le clavier (Fig. C) et remettre les 3 vis. Le code installateur est à nouveau le 1111 ou 11111 ou 111111 (code usine). Le nombre de chiffres correspond à celui initialement choisi (si aucun code service n'est programmé, retour au 1111).</li> </ul>
Que faire en cas de blocage du clavier ?	Le clavier est autoprotégé contre la recherche de code Par conséquent, après plusieurs codes erronés, le clav	e d'accès. vier se bloque pendant 5 min.
Que signifie l'affi- chage "BATT HS" ?	La batterie rechargeable du clavier est déchargée, ren	nettre le clavier sur sa base.
Que signifie l'affichage "RECOMMENCER" sur le clavièr après une commande d'arrêt ou de marche ?	<ul> <li>Après chaque commande, la centrale confirme son éta</li> <li>Si la centrale reçoit la commande provenant du clavi bien reçue par la centrale mais que le clavier ne reçoit</li> <li>Si la centrale ne reçoit pas la commande provenant message vocal), cela signifie que la commande n'est p Attention : dans les 2 cas, assurez-vous que les règle respectées</li> </ul>	at au clavier. er (message vocal), cela signifie que la commande est pas le retour d'information de la centrale. du clavier (pas de pas reçue par la centrale. es d'installation décrites au chapitre FIXATION sont bier

## Que faire si...?









## Aide-mémoire (à compléter)

Paramètres programmables	A cor	npléter	Paramètres programmables		A compléter	etenteur
Code installateur	,			P01 ⇔ H01 : P02 ⇔ H02 :	J01 :	
	Code :	Code :		P03 ⇒ H03 :	J03 : <u>18 P</u>	F03 :
	Accès touches :	Accès touches :		P04 ⇔ H04 :		F04 :
	Accès groupes :	Accès groupes :		P05 ⇔ H05:	J05 :	F05 :
	Code :	. Code :		P06 ⇒ Hat	J06 :	F06 :
	Accès touches :	. Accès touches :		POR HOT	.107 ·	F07 ·
Codoo com/icoo	Accès groupes :	. Accès groupes :	A		IO8 ·	E09 ·
Codes services	Code :	Code :	Arret/Marchees			
	Accès touches :	Nom :	inve	P09 ⇒ H09 :	J09 :	F09 :
	Accès groupes :	Accès groupes :	technic	P10 ⇔ H10:	J10 :	F10 :
	Code :	. Code :	station	P11 ⇔ H11 :	J11 :	F11 :
	Accès touches :	Accès touches :	ante	P12 ⇔ H12:	J12 :	F12 :
	Accès groupes :	. Accès groupes :		P13 ⇒ H13 :	J13 :	F13 :
	Badge :	. Badge :		P14 ⇒ H14 :	J14 :	F14 :
	Accès touches :	Accès topones :		P15 ⇔ H15:	J15 :	F15 :
	Accès groupes :	Acces groupes :		P16 → H16 ·		F16 ·
	Badge :	. Badge :	Circulation			
	Accès touches :	. Accès touches :	Simulation de présence	□ autorisée		
Badges	Accès groupes	. Accès groupes :	de presence			
Dadgoo	Badgetion	. Badge :	Espetien kunsiku		$2 \square CONF 3$	rio)
	Ase es touches :	. Accès touches :	Fonction lumiere		ès directe (mode télérun	teur)
atala	Accès groupes :	. Accès groupes :				ieur)
om me	Badge :	. Badge :				
orme.cu	Accès touches :	. Accès touches :	Fonction ouvran		ès directe (récepteurs e	(térieurs)
Wala	Accès groupes :	. Accès groupes :		□ Touche IIII en aco	ès directe (automatisme	de portail Logistv)



Pour obtenir des conseils lors de l'installation ou avant tout retour de matériel, contactez l'assistance technique LOGISTY dont les coordonnées figurent sur la notice de la centrale. Une équipe de techniciens qualifiés vous indiquera

la procédure à suivre.

## gos, sont la propriate des détenteurs respectifs CE DÉCLARATION DE CONFORMITÉ Fabricant : ATRAL S.A.S. Adresse : 638926 Crolles Cedex - France Type produit : Clavier intérieur avec écran tactile et lecteur de badge Marque : Logisty

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que le produit auquel se réfère cette déclaration est conforme aux exigences essentielles des directives suivantes : • Directive R&TTE : 99/5/CE

- Directive EMC : 89/336/CEE
- Directive Basse Tension : 73/23/CE

conformément aux normes européennes harmonisées suivantes :

Référence produit	\$660-22F
EN 300 220-3	X
EN 300 330-2	X
EN 300 440-2	
EN 50130-4	X
EN 55022 & 55024	
EN 60950	X
TBR 21	

Ce produit peut être utilisé dans toute l'UE, l'EEA et la Suisse

Crolles, le 01/03/06



www.abcoluatame.com.met & ta deprosition du public. via www.occatame.com.de ta documentation. LOGISTY





